

# BÉTSI MAGYAR KURIR.

Nr. Indúlt: Pénteken, Május' 9-dikén, 1834.

37. 1834

## N A G Y B R I T A N N I A.

O'Connell Ur ekképpen folytatta beszédjét az Alsóháznak Apr. 22-kén tartatott Ülésében: Vallyon ki védelmezte a' legközelébbi Parlamentben az éppen most érintett principiumot? Senki más, mint az Irlandi Lord Cantelarius Plunkett! Megegyeztek ebben Locke, és Saurin is, sőt Gróf Grey maga kijelenté az Irlandi népnek, hogy igaz jussainak visszanyerésére kedvezőbb időpontban számot tarthat. Az Unió nem Nemzet, és Nemzet közötti Egyesség, mert az Irlandi nép, akkor, midőn az Unió készült, nem is volt önállású, már pedig egy ilyen Nemzet telyes erejű egyességre nem léphet. Angliának a' volt akkor kinézete, hogy egy Országgal, melly tsak 25 milliommal tartozott, 420 milliomra menő adóságát megosztja. Akkor sem kívánt Irlandia, Angliával szövetséget, de az erőnek engedni kellett. Spring Rice Ur pontonként fel akarta venni a' Szónok beszédjét, de a' megtáfolás köz megegyezéssel más napra halasztatott.

Az Alsó Háznak Apr. 24-kén tartatott Ülésében, O'Connellnek az Unió eltörlésére nézve tett javallatja vétetett tanátskozás alá. Tennant Ur egy hosszú beszédben azt akarta megmutatni, hogy a' hajdani Irlandi Parlamentet tsak önnkény vezette, 's alatta a' kereskedés felette megtsökkent. Éppen az Uniót megelőző esztendőben szállott alá léptsönként a' kereskedés, az alatt, míg ugyan akkor Angliának, és Skótzsiának kereskedése felemelkedett. A' mi az Irlandi Par-

lamentnek hatalmát illeti, valóban ez, a' polgári háborúkat, és az 1792-ben 93-ban, 96-ban és 98-ban véghez vitt kegyetlenségeket meg nem tudta akadályoztatni. Szerentséje Irlandiának, hogy Nagy Britanniával ösze kaptoltatott. Ha nem feküdnek 24 órányira Nagy Britanniától, hanem kijebb az Atlanticumi tenger közepén, elválva a' többi Európai Státusoktól, akkor az igaz, függetlenül, tulajdon segéd forrásaiból is élhetne: de a' mennyiben, más Országokhoz hasonlítva, fontossága nem nagy, 's helyheztetésénél fogva is, Nagy Britanniához tartozik, tehát ezzel, maga a' természet is kedvező, vagy kedvetlen sorsát meg akarta osztani. Valljon magának a' tisztelt tagnak (O'Connellnek) szíve nem dobog e', ha vissza emlékezik, hogy ezelőtt 2 esztendővel miként törekedett Nagy Britanniának Alkotványát helyreállítani, 's azon a' Parlament képviselésébe az idő által bétsúsított visszaéléseket reformálni? Soha sem ébredt fel benne az a' gondolat, hogy ez olly győzedelem volt, mellyet mint az Irlandi Parlamentnek tagja soha sem fogott volna nyerni? Az Unió által, az Irlandi képviselőknek befolyások határon túl nevedett. Az Unió által az egész emberiség jussának védelmezője leve, 's együtt dolgozhatik azon nagy munkán, melly szerint a' szabadság uradalmát, egyik világ szegeletétől, a' másikig terjeszthetné. En legalább részemről, mindenkor nagy kitüntetésnek tekintem, hogy a' közelébbi esztendőben képes valék, szavam által részt venni azon

jótétemény eszközlésében, mellyel jelenleg a' lakosok Indiának határaitól, az Atlanticumi tengernek utolsó partjáig élnek, továbbá, hogy a' Hindusok az őket nyomó monopoliumtól felszabadították, és a' szerentsének lántzai megöldattak. Ezek mind olly győzedelmek, mellyek tovább terjednek a' helybeli törvényhozás határán, — hová az Irlandi Parlamentnek betsület vággya soha sem juthat el. Ezekután a' Szónok, a' kereskedés viszonyaira ment által, megakarván mutatni, milly szükséges legyen a' két Országnek egymással való öszveköttetése, és milly jótévéleg mutatkozott már ekkoráig is, holott, ha Irland el vólna válva Nagy Britanniától, egy Brittus kereskedő hajó sem evezhetne bátran az Irlandi Canalison, mivel mindég attól kellene tartania, hogy ott frantzia, vagy Irlandi hadihajókra bukkan. O'Connor kinyilatkoztató, hogy halála órájáig az elválás mellett tart. Irlandiával úgymond, mindenkor rosszúl bánt Nagy Britannia, az Irlandust mindenkor kigúnyolta a' Brittus. Az egész Systemának következtésében, a' nagy Uraknak N. Britanniában való mulatások miatt, Irlandia felette sok gabonát szállít Nagy Britanniába, az alatt, míg tulajdon honfiainak nagyobb része tsak nem élhet hal meg. Az Ország, melly a' föld kerektségén egyik a' legtermékenyebbek között, tsak félig művelt, más fele elpusztult. Ha a' kereskedés nevedéséről, a' házak számok szaporodásáról Irlandban beszél valaki, el ne felejtse ám, hogy ez tsak a' népesedés szaporodásának következtése. Ezen szónok után Littleton Irlandnak Státus Titoknokja állott fel. Felette nagy kár származnék abból úgymond, ha Nagy Britannia Vestminsterben, Irlandia pedig Dublinban külön tartanánek Parlamentet, 's még is mind a' kettő ugyan azon Korona

alatt maradna. Mind a' kettő, az egész Országra való tekintet nélkül, tsak tulajdon fiáról gondoskodnék, az alatt, míg a' Londonban resideáló Király, Miniszteriumával együtt felszöllittatnék, hogy mind kettővel igazságosan bánjon. O'Connell el egy értelemben szöllött még Barron, a' mire a' vitatás ismét más napra halasztatott, noha minden oldalról harsogott a' szavazás után való kiabálás. Erre az idegen verbuválásnak megtiltására készített bill, 65 szóval, 14 ellen, másod ízben felolvastott. Lord Althorp azt az észrevételt tette, hogy az eddigleni bill, még soha sem akadályoztathatta meg az idegen verbuválásokat. Végre Grant a' Zsidók felszabadításokra tett javallatját ismét előterjeszté.

(Times.) Manchesternek minden szegeleteire, egy lázzasztó Proclamatzió ragasztatott, a' mi természetesen nagy lármát okozott. A' munkások seregenként csoportoznak, — de a' tisztviselők, még elég jókor tudósítottak a' dolog felől, 's katona és politzia talpon állott parantsolatjokra. A' munkások, még mindég vonakodnak munkához látni, azért a' malmok nem járnak, de reményleni lehet, hogy nem sokára helyre áll a' tsendesség. A' kézműgyár birtokosok semmi alkudozásba sem ereszkedtek; azonban a' munkások mind inkább hajlanak a' munkához, 's eddig tsak a' lármás Demagogusok tartóztatták vissza.

Az Alsó Háznak Apr. 25-kán tartott Ülésében, a' kintstár Titoknok (Spring Rice) egy hosszú beszédben felelt O'Connellnek, az Unió eltörlésére előterjesztett javallatjára. O'Connellnek beszédje 5 egész óráig tartott, Spring Ricé pedig majd 7-ig, úgymint 5 órától 12-ig. Felvette O'Connellnek legelébb is minden historiai adatjait, Irlandot úgy festette, mint vólt,

és mint van most, az előbbi igazgatás Systemát, a' mostanival öszve hasonlította, a' kereskedésnek, hajókázásnak, Státus bevételeknek, és kiadásnak, költsönök különböző ágait tárgyazó tabelláit előterjeszté; az O'Connelli felekezetnek Irlandban magok viseletjeket ótsárlotta, 's ekképpen végzé beszédjét: „A' már elhúnyt hazafiaknak nagy nevekre, a' hóltakéra, kik Irland históriájának tiszteletet szereztek, a' mennyiben a' népet támogatták, 's az önnkényt megzabolázták, kérem az Urakat tekintsenek ez alkalommal nagyobb, és magassabb érdekekre, mint közbenvetetleni Constituenseiknek vélemények. El ne felejtsek, hogy kötelességeknek lelkiismeret szerint való bétöltése nagyobb jutalmat érdemel, mint az volna, hogy a' Parlament tagjai maradnak. Ebben a' részben például szolgálhat a' nem reformált Parlament, azon Parlamentek, mellyeknek tagjai önn magoktól megfelejtkeztek, tsak hogy a' Reformot, és a' Catholicusok emancipatiójokat béhozassák. Hol, és mik vólnának most az Irlandi Catholicusok, ha nem akadtak volna Brittus Parlamentalis tagokra, kik elég bátrak vólnának, választóik akaratjoknak ellenére, Irland jussait védelmezni? nem látuk e' akkor, a' magános életnek legbarátságosabb viszonyait is feláldoztatni, nem láttuk, — miként ragadta ki magát a' fiú, anyjának öléből, hogy az Irlandi Catholicusok mellett szavazzon, elnyomván tulajdon keblében a' Brittus előítéleteket? Az arról való emlékezet, tanításúl szolgálhat az Unióróli vítatás felett. Nem kellene Irlandnak elfelejteni, miként viselte magát akkor az Ország törvényhozósága! Nem mellőzhetek el, mielőtt leülnek, néhány szavakat, mellyeket Grattan Henrich, hazafiainak örökségül hagyott, 's mellyek azon nagy férjfiúnak halála

előtt kevéssel olvastattak fel ebben a' Házban. (hangos tetszés) Vallyon minő veszedelem vólt az, a' mire Irlandnak imez jóltévője hazafiaiit figyelmeztette? Talán a' lázzadásnak folytatását tanáslotta földieinek, vagy az Unió eltörlését? Helyben hagyta e' ama viseletet, ama politikai fogásokat, mellyektől a' közelebbi esztendőknben Irlandia szinte megtsömörle? Az ő szavai ezek vóltak: „Szívemből tanátslom, hogy a' két Ország soha se váljék el egymástól — (sokáig tartó tetszés) és hogy Irlandia senkivel se kössön szövetséget, hanem tsak Nagy Britanniával! (ismételt megketőztetett tetszés) Vegyük fel már most, hogy az Unió eltöröltetik, hiszi e' valaki, hogy a' Nagy Britanniával való szövetség egy esztendőnél tovább megmarad, hanem ha fegyveres hatalom által? Ez a' próba, melly a' Regenség idejekor el nem sült, melly az igazgatás egyik principiumával sem egyeztetetik meg, elhiheti e' józan észszel bíró ember, hogy Irlandban elsüljön? Töröljük el az Uniót, akkor rövid idő alatt Nagy Britanniával való minden öszveköttetés megszűnik: ezt követi — egy vad demokratikai Köztársaság, mellyet némelley pártosok a' Státusban jótéteménynek tekintenek, de én, mint egy Constitutzionalis Monarchiának hív jobbágya tsapásnak néznék. Az Unió eltörlése tsak lepel, melly alatt a' valódi tzél, — az elválás fekszik. (A' tetszés nyilatkozások közt O'Connell felkiált: éppen nem!) Nem? úgy hát mi értelme vólt annak a' bévezető beszédnek, mellyet a' múlt éjjel hallottunk? mire tzélzott Amerika példájával? mire tzélzott Bolívarral? mit értett a' tudós, és tisztelt tag következő szavak alatt: „Közelebb jövök most az Atlanticumi tengerhez, 's érzem a' frissítő levegőt, melly a' szabadságnak egyik szép Honából ált su-

vall.“ Hát ez alatt mit értett? „Botanybay felszabadított bűnöseinek tulajdon Parlamentjek vagyon, 's nekünk egy sints, holott 8 milliomon vagyunk. Nyúgot India rabszolgáinak; 's Newfoundland halászszaínak tulajdon törvényhozások vagyon, — nekünk nints, holott 8 milliomon vagyunk. Éjszak Amerika egyesült Státusai, Irlandnak nyugotról határszéli lakosai, levetették a' Brittus jármot, és karddal szabadságot nyertek, — ök 3, mi pedig 8 milliomon vagyunk, (nagy zaj: halljuk, halljuk) és újlag kérdem, mit értett a' tudós, és tisztelt tag azon felszólítás alatt, melyet kevés nappal ez előtt közlapokban az Irlandi néphez intézett, — mit értett a' Demokratikai szabadságnak lelke alatt? (a' következő szavaknál, olly nagy lön a' tetszés kiabálás, hogy a' Gallerián tsak félig meddig lehetett kivenni a' beszédet) Végzem beszédemet Grattan Henrich szavaival: „Legelső tanátsom, és kívánságom abban áll, hogy Irlandia ne törekedjék Demokratikai igazgatás után. Nem akarom tulajdon Hazámat motskolni, de kérdem a' Házat, valljon a' pártoskodás mellett, lehetne e' Irlandiát, törvényhozással megajándékozni? Valljon a' vélemények öszeütközése nem szülne e' tsak hamar polgári háborút?“ Azt gondolják talán némelly tisztelt tagok, hogy mivel Irlandiának egyes részeiben bizonyos hatalommal bírnak, a' többi részeket is engedelmességre fogják hajthatni? (merő tetszés azon Irlandusok részéről, kik az Unió eltörlése ellen vagynak) A' hartz nem sokára elkezdődnek, de nem végződnek bé egy hamar: annyi bizonyos, hogy a' bolondúl kezdett munka, vétekkél végződnek. Ezek után Spring Rice Ur módosításúl azt javasolta, hogy az O'Connell által kívánt Biztosság helyett, Ő Felségéhez egy Felírás küldödjék,

mellyben az eddig olly jóltévően munkálódott Uniónak eltörlése ellen protestáljanak, avval a' hozzáadással, hogy a' Ház minden figyelmét minden igazságos panaszok eltávoztatására fogja fordítani, 's Irlandiának javát, minden kitelhető módon előmozdítandja. A' szónok, a' többségnek hangos tetszés kiabálásai között leült. A' 7 óráig tartott hosszú beszéd, a' helyett, hogy erejéből valamit veszített volna, mind inkább inkább érdeklette a' figyelmes halgatókat. Vége lévén a' beszédnek (a' Timesben 12 lapot fog el) minden oldalról harsogott a' vitatás elhalasztása, a' mi éjfélt után 1 órakor meg is történt.

Tudva vagyon, hogy a' Londoni mester emberek Egyesülete, Ő Felségéhez egy Felírást készített, melyet Melbourne Miniszter által akartak a' Király kezébe szolgáltatni, — később azonban az egyesület Apr. 24-én tartatott ülésében elhatározott, hogy a' Kérőlevél, ne Melbourne nak, hanem egy ollyan férjfiúnak adassék által, kinek az Udvarhoz szabad bójárása vagyon, 's ez személyesen adja által a' Királynak. A' Kormány óvó rendszabásai, a' mesteremberek nyughatatlanságok miatt olly nagy, hogy még Skótzsiából, és Irlandiából is rendeltettek katonák Londonba. Oldhamban két tagja az Egyesületnek, mivel a' közelebbi zaj alkalmával egy embert felkontzoltak, törvény elibe idéztettek: a' bírák délutáni két órától fogva, más nap 5 óráig bezárt ajtóknál tanátskoztak, mivel a' lárma a' törvényház körül olly nagy volt, hogy katonákat kelle felfegyverkeztetni.

Londonból Apr. 26-ról írják: Alig lehet leírni a' zenebonát, melyet a' munkások, a' Városnak minden részeiben kezdenek. Szerentsére a' közelebbi hétfő minden szerentsétlenség nél-

kül folyt le, 's a' Kormány valóban hálát érdemel, azon alkalommal bizonyított állhatatossága miatt. Minden öszveütkezést kikerült, noha a' város rakva volt katonákkal, 's a' Politzianak is nagyobb része fegyverben állott. Öszvesen a' fegyverben lévők számát bátran lehetett 12—14,000 ezerre tenni, és szükség esetében a' 2—3000-ből álló Constablerek is készen valának.

Az egyesület 30,000 tagjai (mert ennyire nőtt a' számok) Islington-tól kiindultak Whitehall felé, és egy — 12 személyből álló Deputázió Lord Melbourne lakására ment olly tzielből, hogy az Egyesület elfogadott 6 tagjainak kegyelmet eszközöljenek. Philipp az Altitoknok fogadta el Melbourne helyett a' Deputáziót, a' Rérvölével hátára, a' Deputázió mind-egyik tagjának nevét felírta, — (köztök volt az esztelen Philantropista Owen Robert is, és a' Radicalista Vade)'s kijelenté nekik, hogy a' ki legkissebb tsint is tesz, azonnal elfogattatik, mint Felsőgsértő. Ez a' nyilatkozás úgy annyira meghűtötte a' felgerjedt indulatokat, mintha hirtelen jégverembe estek volna. A' Titoknok el sem vette a' kérőlevelet, hanem a' Kiküldötséget egész komolysággal haza útasította, 's nem is történt semmi zenebona, kivéven, hogy a' Deputáziónak ide 's tova való mászkálások alkalmával sok bámulói akadtak. Hétfőn minden Londoni műhelyek zárva voltak; sajnálni lehet, hogy sok — külömben józan gondolkozású emberek félre hagyták magokat vezetetni. Az egész dolognak kimenetele világos: a' fellázzadt sokaság végre pusztításra, és ragadozásra fogvetemedni. Ezt a' szerentsétlenséget Greynek Cabinetja az által okozta, mivel az Egyesületek ellen nem kelt ki egész energiával. Adná az Isten, hogy

az Egyesület tagjai tsak magok lakolnának!

Az Alsó Ház Apr. 25 kén tartatott Ülésében, még nem vólt vége az Unió feletti vitatásnak, noha már a' 4 dik Ülésben versengenek rajta, még pedig ez alkalommal estveli 5 órától fogva, másnap 3 óráig. Először Ruthven állott fel O'Connell javallatjának támogatására, kinek fő principiumait részenként ismét felvette. Európának állapotja, így szóllott a' többek között, sok — könnyen ingerelhető tárgyakat tart szemünk elibe. Frantzia Országának 3 napjai ismét előjöhetnek, és akkor el nem kell felejteni, hogy Irlandia, mindenkor sértető sarka vólt légyen Nagy Britanniának. Azt gondolják az Urak, hogy 8 milliom embernek kívánságát tsak olyan könnyen el lehet mellözni, ez, vagy amaz Parlamentalis határozat által? A' Catholicusok felszabadításokat első esztendőben a' többség ellenzette, a' második esztendőben pedig ugyanannyi ember által támogattatott. Miért kételkednénk hát az Unió eltörlésén is, midőn az Unió, mint a' nagy Fox mondta, gyalázatos már magában véve is, de még gyalázatosabb eszközök által létesült. Az Irlandi nép idő előtt elpusztul. Váltig mondják, hogy tsak békeséges türéssel legyen, 's midőn kenyeret kér, hajonettot tartanak elibe. "Erre némelly Státistikai adatokat hozott fel a' szónok, a' Miniszterialis Tabe-laknak ellenére meg akarván mutatni, hogy Irlandban, az Unió ólta, nem előlépés, sőt inkább hátramaradás történt. A' hivatalos lajstromok igen tsaló oklevelek. Limerickben az Unió előtt, tsak egyetlen egy zálogba adó találtatott, most ellenben 40, Dublinban 60 gyapjú kézgyár vólt, most tsak 10. Erre Brown felelt, azt állítván, hogy sokan tsak azért beszélnek az Unió

ellen, hogy az Agitatorok által felláz-  
 zasztott nép boszszújának magokat ki  
 ne tegyék. Sandford azt a' jóltévő  
 befolyást írta le, melly Skótzjára,  
 Nagy Britanniával való öszveköttelése  
 mellett hárámlott: ugyan ezt lehet vár-  
 ni Irlandiára nézve is. Grattan, az  
 Irlandi kereskedés előlépésének, a' sze-  
 gények szaporodásokat tette ellenébe.  
 Ő annak a' Grattannak fija, kinek  
 örökségül hagyott szavait — Spring  
 Rice Ur előhozta vól) végezetre így  
 szólott: „Én támogatom az Unió el-  
 törlését, de nem szeretném látni azta'  
 napot, mellyen a' két Ország egymás-  
 tól elválik. Éppen úgy, mint az Atyám,  
 én is félek az elválástól, mivel Irland-  
 nak soha sem szolgáltattak igazságot.  
 Anglia jussai mellett éppen úgy küzde-  
 nek, mint Irlandéi mellett, de tsak a'  
 szabadságért, nem a' kényszerítő bill  
 parantsolatja alatt. Ha az eddigleniszó-  
 nokok tsak előbeszédet tartottak, elő-  
 léptek ám most a' Madadúrok: Lam-  
 bert, a' ki különben maga is Irland-  
 dus, az Irlandban dühösködő pártosko-  
 dásnak képét legelevenebben rajzolta  
 le: azután Shiel a' ki hatalmas szó-  
 nokságát O'Connell javallatjának támo-  
 gatására fordította: végre Peel Robert,  
 a' ki Shiel után hirtelen felállott, 's  
 noha már késő vól, a' Shiel fontos  
 beszédjének erejét, világos esze, éles  
 béléltása, és érett ítéllete által elvette.  
 Már 4 éjtszaka tartott a' vetélkedés,  
 és még is az említett 3 szónok, új meg-  
 lepő kinézeteket tüntettek elő, noha úgy  
 látszott vól, hogy a' 2 első éjtszaka  
 O'Connell, és Spring Rice min-  
 dent kimerítettek légyen, a' mi a' Dia-  
 lecticát, tudományt, 's az Országok,  
 és emberek mély esmérétét illeti.

(Sun.) Oldham Apr. 24 kén: Öröm-  
 mel jelentem, hogy a' békességnek hely-  
 re állítására jelenleg szép kinézések  
 mutatkoznak. Már ma reggel több mal-

mok megindultak, 's a' szegény félre-  
 vezetett emberek, úgy látszik, már ma-  
 gok is általlátják, hogy az Uniónak  
 alapítói, kik azon szín alatt, a' munkáso-  
 kon segíteni akarnak, tsak önn magok  
 hasznokat vadászták. Midőn Thomp-  
 son Urnak értésére esett az emberek  
 ellen hozott határozat, tisztartójának  
 azonnal meghagyta, hogy megszabadit-  
 tatásokra mindent elkövessen. Ezen sze-  
 rentsétlenek a' Lancasteri tömlötz-  
 be hurtzoltattak, 's Thompson Ur  
 a' Kingsbenchi törvény udvarhoz  
 folyamodott, olly tzelből, hogy őket  
 kezességre kivegye.

### NÉMET ORSZÁG.

Frankfurt Máj. 4 kén. Tegnapelőtt  
 estve 10 óra tájban, a' Constabler ör-  
 ség Városunkban avval fenyegettetett,  
 hogy, ha rosszúl nem akar járni, hagy-  
 ja oda helyét, mivel a' foglyokat meg-  
 akarják szabadítani. A' katona ör ezt  
 azonnal feladta, a' mire minden az ör-  
 házhoz rendelt katonák fegyvert fogtak.  
 Kevéssel azután az örház szomszédsá-  
 gában egy csoport ember mutatkozott,  
 de mivel egy katona elibe rendeltetett,  
 ennek felszóllítására széllyeloszlott: az  
 után ismét nagyobb csoport gyült oda,  
 's ugyan akkor 5 fogoly, a' vár töm-  
 lötzből az utszára botsátkozott, de el  
 nem szökhett. Emez utóbbi csoportra  
 az örség tüzet adott, a' mit az viszo-  
 nozott, úgy hogy a' lövés költsönösen  
 elkezdődött, melly alkalommal fájdal-  
 lom! sokan levének a' merészletnek ál-  
 dozatjai. Ekkoráig annyit tudnak, hogy  
 5 személy meghalt, többen megsebesit-  
 tettek. Éjjel a' szükséges rendszabások  
 megtétettek, és sokan a' zabolátlanok  
 között elfogattattak.

### FRANTZIA ORSZÁG.

Apr. 26-kán Lorenzo de Zava-  
 la, a' Mexicói egyesült Státusok meg-

hatalmazott Minisztere, általad a' Királynak magános audientzián meghatalmazó levelét.

Egy Királyi Ordonnanz szerint, a' Sajnai Kerület Nemzetigárda Generálstább Fejévé, General Jacqueminot neveztetik, Brigadéros Generálokká Gróf Friaux, Báró Haller, Gróf Laborde, Aignau, Intendansokká pedig Jacqueminot (az ifjabbik) és Gróf Ham Frantzia Ország Pairje.

### SPANYOL ORSZÁG.

Madridból Apr. 19-ről költ tudósítások szerint, Burgos Ur végképpen elhagyja a' Miniszteriumot, 's helyét Moscoso d' Altamira tölti be. A' Királyné Burgost III dik Károly nagy keresztjével ajándékozá meg, azon felül a' Proceresek Kamarájának tagjává fogja nevezni. Garelly, Moscoso Urnak megjöveteléig ideig való belső Miniszterre tétellett. Don Augustin Arguelles, és General Alava, a' Status Tanáts tagjaivá a' diplomatikai osztályban, Carnero pedig, ugyan azon osztályban Titoknokká neveztettek.

(Journal des Debats.) Londonból költ minden levelek igazolják, hogy a' Frantzia, Angoly, Spanyol, és Portugallus Hatalmasságok egymás között egyességre léptek, Portugallia megsabadítása végett.

### B É T S.

Közelebb mult Apr. 22-kén Bethlen Sz. Miklosi birtokában meghalálozott Nagy Mélt. Gr. Bethlen Imre Úr Ö Exja, a' Sz. István Magyar Apostoli Király jeles Vitézi Rend Kis Keresztese, 'Ts. K. Arany Koltos, Belső Status Tanátsos, és a' N. Enyedi Ns. Ref. Kollegyom Fő Inspec. Curátora, — Oskolai pályáját Ns. Hazájában jelesen végezvén, tudományi ki mivelődése, és kül-

földön nyerendő hasznos tapasztalásinak, bővebb gyarapítása végett Göttingában több esztendőig halgatta a' felsőbb tudományokban azon fő nevezetességű Kir. Egyetemben a' legnevezetesebb tanítókat; onnan honnában vissza térve a' Törv. Kir. Tábla mellett folytatott praxis után ugyan ott számfelett való Bíróságot több esztendőig viselt, honnan elebb Ns. Rüküllő, későbbre Alsó Fejér Vgyei Fő Ispáni méltóságra emeltetett, melly hivatal mellől, Fels. Urunknak kegyelmes helyben hagyásával elbúcsúzott, és ősi birtokában nyugodalomra telepedett. Mind hivatala folytatása közben, mind nyugalomra lépése olt ügyessége, és a' Kir. szolgálat, Haza jova elő mozdításában tsüggedést nem esmerő buzgósága, több nevezetes tárgyakban használtatott. Nevezetesen az 1817-dik Esztendőben Felséges Urunktól minden Erdélyi Törvényhatóságokban ki nevezett Királyi Biztosoknak egyike, az epemirigy dühöngése rémnapjaiban pedig Gubernialis Biztos volt. Éltének, 's Haza Polgári körének minden környülményei közt Koronás Fejedelmünk iránt tántoríthatatlan hívségét, és jó Hazafiságát, melly buzgó iparral fejtette legyen ki, bizonyítják azon fényes Erdemjelek, 's tiszteletes tzímek, mellyekkel kegyelmes Uralkodónktól jutalmaztatott. Örökösökül néhai hitvesétől G. Bethlen Ro'saliától, hagyta maga után három Grófnékon kívül, a' legjobb reményt nyújtó Imre Erdélyi Kir. Udv. Cancellaria mellett Concipistát, és Miklós Grófokat, ki még oskolai pályán ditséretesen készül nagy nevű ditső Ösei meg különböztetett érdemességeknék méltó Követője lenni. Cs—y.

### M A G Y A R O R S Z Á G.

Po'son Május 6-kán. A' 188—189-dik Országos Ülések Máj. 2-kán és 3-

kán tartattak mind a' két Táblánál. A' Fő Rendek a' Tek. Kknak és Rknek három rendbeli Izenetjeket, úgymint az Előleges sérelmekről 10-diket és a' Jan. 3-kán költ Rescriptumra készült Felírási javallatról 6-dikat, és 3-dikat vették fel, és a' viszonzizenetet 3 Protonotarius által feltételvén, ezt a' Vá-tzi Püspök Ő Excellentziája szónoksá-ga alatt, — a' Tek. Kknak és Rknek elküldötték. A' Tek. Kk, és Rk. ekkor nap a' XV-dik Törvényzikkelyt vették rostálgatás alá, a' Vásári Törvényszé-kekről, 's ezt minden népesebb vásá-rokra, a' hétieket sem vévén ki, ki-terjeszteni kívánván a' 16 dik §-ig ha-ladtak, minden fontos változtatás nél-kül. Tegnap a' Tek. Kknál és Rknél Kerületi Ülés tartatott, mellyben a' Fő Rendek' viszonzizenetjeik vétettek tanátskozásba.

T. Tessedik Pál Ur, Kir. Táblai hites ügyvéd és több Vármegyék tábla-bírája, tsaknem három esztendeig tar-tott inszenvedés után elhunyt Budán, folyó eszt. Aprilis 30-dikán, életének 41-dik esztendejében.

### E R D É L Y.

Kolozsvár April. 29-kén: Napon-ként érkeznek e' városba a' különböző Megyék küldöttségei, mellyek Főispá-nyaik vezérlése alatt, Kir. Főhertzeg Ferdinand Ő Fenségénél, mint az Országgyűlésére kinevezett Kir. biztos-nál, megtészik hódolási tiszteleteket,

A' mai postával küldjük B a r s Vármegye Mappáját a' Kör-mendi, Kanizsai, Sümeghi, Veszprémi, — Po'soni, Besztertzebá-nyai. — Selmetzi. — Pápai, Soproni, Szombathelyi, Zsolnai, és Zággrábi tsomókban, a' szokott mód szerént.

's kijelentik megyéeknek szeretett fe-jedelmekhez viseltető határtalan hív-ségeket; a' Kir. Fő Hg mind ezen kül-döttségeket nyájas leereszkedéssel fo-gadja, Ő Ts. Kir. Felségének e' haza-íránt viseltető szíves indulatjáról 's tör-vényeit védelmező hajlandóságáról biz-tositja, 's a' küldöttség tagjait fényes asztalánál megvendégeli.

A' Kolozsvárt Május 26 kán meg-nyitandó Országgyűlésre képviselő Kö-vetekké választották: Nemes Tordavár-megye Gróf T o r o t z k a i Miklós 's fő-jegyző Thordai V e r e s s Jó'sef; Szeben-széke: C o n r á d András 's ifj. S c h r e i -b e r Simon Tanátsos; Szék m. város: L o s o n c z i B á r ó if. B á n f f i János és C s o r b a György; Zilah m. város: L u -g o s i Ferentz és K i s s László Urakat.

### F i g y e l m e z t e t é s.

Tek. Ns. Pest Vmegyében kebele-ző Bille pusztá 's vele határos Mende helysége, mellyek Pest városától 4 órá-nyira esnek, jövő 1835 eszt. sz. György-napjától 6 egymásután következő esztendőre árverés útján a' többet ígérő-nek ki fognak adatni. Az árverés tör-ténni fog Pesten (nem pedig Billén) e' f. eszt. Junius 3-kán a' városház piatzon 405 szám alatt levő Keglevich-házban. A' feltételeket megtudni Gróf Kegle-vich István Urnál a' tzúkor-utzában 512 szám alatti házban, vagy a' fen-tebb említett 's az árverésre kijelelt ház gondviselőjénél. Pesten Május 3-kán 1834